

# Меры безопасности - Описание

## Основные предупреждения по безопасности

- Внимательно ознакомьтесь с инструкциями. Используйте прибор только в домашнем хозяйстве по указаниям, приведенным в данном руководстве, и только с прилагаемыми аксессуарами. Производитель не несет никакой ответственности за ущерб, возникший из-за несоответствующего использования прибора, например, строительного мусора, золы и т.д.



### Опасность поражения электрическим током

- Перед использованием пылесоса убедитесь, что напряжение сети соответствует указанному на табличке прибора.
- Подключайте прибор только к розеткам с допустимым током минимум 10 А.
- Когда прибор не используется, до выполнения ухода любого вида или очистки вынимайте вилку из розетки электропитания.
- Ни в коем случае не протирайте прибор трихлорэтиленом или другими растворителями.
- Если появляются сомнения в работоспособности прибора, лучше не включать его.
- Не включайте устройство, провод, чтобы избежать повреждения изоляции.
- Никогда не тяните за шнур, чтобы блок, чтобы вынуть вилку из розетки.
- Не извлекайте шнур электропитания дальше красной метки, нанесенной на шнур. Желтая метка, находящаяся до красной указывает, что шнур заканчивается.
- Для ремонта обращайтесь к продавцу или в уполномоченный центр технического обслуживания, это обеспечит эффективную работу вашего прибора и действие гарантии. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, esso deve essere sostituito dal costruttore o dal suo servizio assistenza tecnica, in modo da prevenire ogni rischio.



### Внимание

- До включения прибора убедитесь, что необходимые фильтры установлены на место.
- Если собирается очень мелкая пыль (например, тальк, мука) фильтр HEPA необходимо чистить чаще, это гарантирует оптимальную работу прибора. Для очистки не пользуйтесь стальными щетками или щетками с жесткой щетиной, так как они могут повредить фильтр.
- Не разрешайте пользоваться прибором людям (в том

числе и детям) с пониженным уровнем восприятия и психофизических возможностей или с недостаточным опытом и знаниями, за исключением случаев, когда за ними внимательно следят, и они обучены отвечающим за их безопасность человеком. Следите за детьми, убедитесь в том, что прибор не служит им игрушкой.

- Периодически контролируйте фильтры, при необходимости очистите их щеткой или замените.
- Не приближайте к всасывающему отверстию глаза, уши, нос и т.д., когда прибор работает.
- Non aspirare fiammiferi e mozziconi di sigaretta ancora accesi.
- Производитель оставляет за собой право вносить изменения в распределении оборудования и аксессуаров, без предварительного уведомления. Рекомендуется использовать только оригинальные запасные части и аксессуары, чтобы сохранить эффективность работы прибора и гарантийные обязательства.
- Не собирайте пылесосом:**
  - горячую или холодную золу из каминов, печей и т.д.;
  - любых жидкостей;
  - тяжелых или острых предметов.

## Утилизация



В соответствии с европейской директивой 2002/96/ЕС не выбрасывайте прибор вместе с бытовыми отходами, а передавайте его в официальные центры дифференциального сбора отходов.

## Описание прибора

- A** Устройство крепления для парковочного положения
- B** Решетка на выпуске воздуха и фильтр HEPA
- C** Педаль включения ON/OFF
- D** Отверстие для вставки соединительной трубы гибкого шланга
- E** Рычаг для открытия отсека для сбора пыли
- F** Контроль мощности и индикатор заполненного мешка (различаются в зависимости от модели)
- G** Индикатор заполненного мешка (отличается в зависимости от модели)
- H** Электронный регулятор мощности (только в некоторых моделях)
- I** Индикатор мощности (MIN, MED, MAX) (только в некоторых моделях)
- J** Кнопки регулировки мощности (только в некоторых моделях)

**К** Педаль для намотки шнура питания

### Описание аксессуаров

**L** Гибкий шланг

**M** Телескопическая штанга

**N** Универсальная щетка (только некоторые модели)

**O** Щетка для ковров и пола (только некоторые модели)

**P** Т-образная универсальная насадка

**Q** Насадка для чистки щелей

**R** Щетка Турбо (только для определенных моделей)

*Фирма-производитель оставляет за собой право на внесение изменений в прибор и в оснащение аксессуарами без предварительного уведомления.*

### Инструкции по сборке

#### Гибкий шланг

Вставьте соединительную трубу в отверстия до блокировки, рис. 1.

Для того, чтобы вынуть ее, нажмите две блокировочные кнопки на трубе и потяните, рис. 2.

#### Телескопическая штанга (различается для разных моделей)

Установите телескопическую штангу на ручке, рис. 3.

Телескопическая штанга удлиняет трубу до необходимого размера, рис. 4.

### Использование аксессуаров

#### Двухпозиционная щетка N или O для ковров/пола

Устанавливается на телескопическую штангу, рис. 5

Эффективно удаляет пыль как с пола (мрамор, плитка), так и с ковров или ковролина.

Нажмите педаль “твёрдый пол” () рис. 6, это положение рекомендовано для тщательной очистки полов и в случае наличия на нем глубоких углублений; нажмите педаль “ковёр” () рис. 7, щетка может чистить поверхности из ткани или всасывать крупную грязь (например, крупные крошки хлеба).

Универсальная щетка **N** (только в некоторых моделях) предназначена для очистки деликатных полов (например, паркет). Для использования на поверхности такого вида нажмите педаль () рис. 8.

#### Насадка для чистки щелей, рис. 9

Для очистки батарей отопления, углов, плинтусов, ящиков и т.д. Вставляется в телескопическую штангу или в ручку, входя до упора.

#### Многоцелевая Т-образная насадка, рис. 10

Для очистки мягкой мебели, матрасов, одежды, сидений автомобилей и т.д.

#### Щетка Турбо (только для некоторых моделей), рис. 11.

Глубокая очистка поверхностей ковров и ковролина.

Закрепите щетку Турбо на телескопической штанге. Когда прибор заработает, щетка под воздействием воздуха начнет вращаться.

Избегайте пылесосить бахрому ковра, которая может быть повреждена от вращения вала.

Слишком частое использование щетки Турбо на особенно деликатных коврах со временем может привести к порче ткани.

### Инструкции по эксплуатации

Перед тем, как использовать пылесос, полностью извлеките сетевой шнур, и вставьте вилку в розетку электропитания. Для сматывания шнура извлеките вилку из розетки и нажмите на педаль намотки  рис. 12.

#### Работа

Пылесос включается и выключается легким нажатием на выключатель , рис. 13.

#### Электронный регулятор уровня мощности всасывания

Электронная регулировка позволяет изменять мощность всасывания воздуха в зависимости от убираемой поверхности.

Таким образом можно использовать максимальную мощность пылесоса, когда нужно чистить ковры или твердые полы (мрамор, керамика, терракотовые и т.д.), либо работать при пониженной мощности при чистке занавесок или других легких тканей.

#### Модели с кнопочным регулятором

Нажав кнопку “+” или “-”, расположенную на приборе, рис. 14, можно задать уровень мощности: на приборе загорится световой индикатор, относящийся к сделанному выбору (MIN, MED, MAX).

#### Модели с ручкой регулировки

Поверните ручку регулировки мощности, расположенную на приборе, рис. 15.

#### Уход

#### Индикатор EPS (Electronic Protection System) заполнения мешка для сбора пыли

Индикатор включается, когда контур всасывания засорен или, когда мешок для сбора пыли переполнен.

Когда индикатор загорится, рис. 16А, необходимо произвести замены мешка: в моделях с кнопочным регулятором включение системы сигнализируется



загоранием всех трех индикаторных ламп на регуляторе мощности, рис. 16В.

В случае длительного использования после включения этого индикатора мощность прибора автоматически уменьшится - это работает защитное устройство, предотвращающее повреждение мотора.

После того, как будет устранена причина включения EPS необходимо выключить и вновь включить прибор, нажав педаль ① - только таким образом можно повторно включить прибор.

### **Замена мешка для сбора пыли**

Для замены мешка для сбора пыли нажмите рычаг открытия отсека для сбора пыли, рис. 17, и поднимите крышку. Извлеките держатель мешка, рис. 18. Установите держатель мешка над корзинкой для мусора, закройте мешок, потянув за язычок, расположенный на картоне, рис. 19, и опустите мешок в корзинку.

Затем вставьте новый мешок, установите на место держатель мешка и легким нажатием закройте отсек для сбора пыли.

**Для того, чтобы обеспечить эффективность всасывания и использовать весь объем мешков, рекомендуется использовать запасные мешки, которые разрешено использовать производителем.**

Рекомендуется чаще заменять мешок для сбора пыли, если всасывается очень мелкая пыль, например, мука, тальк и т.д.

**Примечание:** Прибор оснащен блокирующим устройством, которое не позволяет закрыть крышку отсека сбора пыли без мешка.

### **Фильтр для защиты мотора**

Для обеспечения длительного срока службы прибора и защиты мотора требуется, чтобы фильтр защиты мотора был чист. Для того, чтобы добраться до фильтра, откройте отсек для сбора пыли, извлеките бумажный мешок и достаньте фильтр, рис. 20. Если фильтр не очень грязный, просто стряхните пыль. Если фильтр грязный, промойте и высушите его.

Прежде, чем ставить на место, убедитесь, что фильтр сухой и осторожно вставьте его.

### **Фильтр на выходе воздуха**

В зависимости от модели прибор оснащен микрофильтром или высокоэффективным фильтром (HEPA Filter\*\*).

Фильтр находится под щелями выпуска воздуха.

Для его замены нажмите и поднимите решетку, рис. 21;

достаньте фильтр.

Замените фильтр, вставив его, и закройте решетку, слегка надавив на нее до щелчка зацепления.

Рекомендуется заменять фильтр каждые 5 замененных мешков для сбора пыли.

\*\* Фильтр HEPA ("High Efficiency Particulate Arresting" – "Высокоэффективный захват пыли") удаляет пыль размером до 0,3 микрон, фильтруя частицы любого происхождения и даже бактерии.

### **Кнопка универсальной щетки N (только в некоторых моделях)**

Щетка оснащена двумя кнопками **TOTAL CLEAN**, обеспечивающими выход колесиков из щетки, благодаря этому очень просто очистить колесики и их оси, рис. 22.

### **Очистка щетки Турбо R (только в некоторых моделях)**

Очистку щетки Турбо производителе только при выключенном моторе. Не вставляйте пальцы в пространство под щеткой Турбо, когда прибор работает.

Нажмите на инспекционное окошко, находящееся на дне щетки Турбо, рис. 23 и удалите грязь из отсека. Затем закройте отсек.

### **Парковочное положение**

Для правильного и безопасного хранения на пылесосе предусмотрено место для хранения удлинительной штанги на основании пылесоса, рис. 24А.

Если вы прерываете уборку на короткое время, пылесос имеет удобную систему крепления штанги: вставьте держатель, расположенный на шарнире щетки в углубление на задней стороне прибора, рис. 24В.

### **Внимание**

Неправильная работа пылесоса (уменьшенная мощность, необычный шум или даже полная остановка) может быть вызвана засорением отверстий для воздуха, шланга или штанги, либо неисправностью электрических компонентов.

Проконтролируйте состояние отверстий, мешка и фильтра защиты мотора. В других случаях отнесите прибор для ремонта в ближайший авторизованный сервисный центр.